GAZET'A TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Joi'a si Duminec'a, Fói'a, candu concedu ajutóriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe $^1/_2$ 5 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu séu $2^1/_2$ galbini mon. sunatória.

Anulu XXXVIII.

Se prenumera la postele c. si r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxe timbrale a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 8. **Brasiovu 11 Februariu 30 Ianuariu** **1875.**

Comentariu la Memorandulu dela Blasiu din 1872.

Domnulu meu! In nr. 87 alu „Gazetei“ din a. tr. s'a disu cu ocasiunea discussiunei censului, ca dupa ce Memorandulu dela Blasiu a trecutu in dominiulu istoriei, ne vomu reintórce la elu. Nu ar' fi tocma necessitate mare de a ne ocupa de acelu actu de natura privata, tocma acuma, candu avemu alte griji neasemenatu mai mari; dupa-ce inse unu ungurénu vrea se faca din elu cu totudeadinsulu calu de batalia, se fia pe voi'a lui, numai se nu-i para reu, déca nu vomu mai suferi pe vespi cá se invenine corpulu nationale.

I. Memorandulu subscrisu in 3 Iuliu 1872 de catra patru barbati de nationalitate romanésca, adunati la Blasiu (dupa tienerea conferentiei nationale dela Alba-Iuli'a, deschisa in 27/15 Iuniu alu aceluiasiu anu), este resultatulu unoru consultatiuni de natura cu totulu privata, de care in patri'a nóstra s'au tienutu in tóte epocele, candu in sinulu unei, candu in alu altei nationalitati, odata de catra corifeii unei partite, alteori de si alteia. Pre candu se afla fostulu cancellariu br. Samuilu Josica in vietia, (in 1860), cate 9—10 boieri mari din cei mai destepti si mai avuti, vediendu ca auctoritatile absolutistice nu sufere de locu conferentie si asia numite cluburi politice, se invoiá pe sub mana, cá se ésa in strainetate la vreunu locu de bai, séu airea unde apoi se consultá intre sine, séu numai in modu familiariu, séu ca uneori resultatele conferentiei le formulá unulu din ei in scrisu. Alte-ori le dá ocasiunea gubernatoriulu tierei, anume principele Schwarzenberg, carele in an. 1855 merse in adinsu la Clusiu, cu scopu de a incercá óresi-care apropiare. Au fostu si dintre magnati, cá si intre noi romanii democrati, unii reu crescuti, altii fanatici, altii poltroni, cari au fugitu de ocasiunea de a conveni cu princ. Schwarzenberg; inse adeveratii barbati de statu, cari avea tari'a de spiritu necessaria pentru asemenea conveniri, au judecatu situatiunea cu totulu altumentrea, si anume Josica tienea totu-deaun'a inaintea ochiloru de regul'a: Suavis in verbis, fortis in re; preste acésta ei sciá, ca ori-cate verdi si uscate s'ar' vorbí, acelea nu obliga pe nimenî, nici in susu, nici in diosu, ci suntu si remanu acelea ce dicu diplomatii, pourparlers. Alte-ori insusi ministeriulu din Vien'a chiamá la centru barbati din diversele nationalitati transilvane, spre a se consultá cu ei, odata in cestiunea instructiunei publice (scólei), alteori pentru impartirea tierei in districte, dupa acesa in cestiunea regulariloru urbariali si alt. Toti-si dá opiniunile loru, care cumu i tiá capulu; dér' nimeni pe lume nu visá, cá se vorbésca in numele tierei ori in alu natiunei, ci fia-care vorbiá numai in numele seu. In fine veni anulu 1860, in care au fostu chiamati si denumiti, nu alesi, cati-va barbati, precumu se dicea, de incredere, la Senatulu imperiale amplificatu. Cei chiamati au mersu, si anume dela noi romani, unguri, sasi. Acolo au vorbitu érasi care cumu l'au ajutatu mentea lui, inse fora a obligá la ceva, necumu pe tiéra si natiunea sa, dér' nici chiaru pe senesi. Apoi dér' pentru ce s'au dusu acolo? S'au dusu cá ómeni de buna educatiune si leali, ca-ci erá chiamati de catra suveranulu legitimu, séu de catra ministrii acelula. Dér' au voitu se-i insiele ministrii? Las' se vrea; numai ómenii se fia ómeni, apoi ministrii cerce si noroculu care cumu scie.

Ungurii si mai vertosu sasii au inca si una alta procedura politica; ei adeca in tempuri grele si critice -si imparte pe barbatii loru cei mai de frunte inadinsu in cate dóue cete, de gubernamentali si de oppositionali, apoi -si dicu: Voi acestia se intrati in deregatorii publice, cá se fiti in apropiare si chiaru se faceti parte din mechanismulu regimului, cativa se ve alegeti si deputati totu gubernamentali; éra noi ceialalti vomu face oppositiune, si mai in urma ne vomu afla cu totii acolo, unde va fi mai bine. La romani asemenea manopere inca nu suntu cunoscute.

In anulu 1872 comitelui Melchior Lonyay i veni in mente, cá se imite si elu in calitatea sa de ministru primariu pe ministrii austriaci cati au statutu pana la a. 1865; se asculte adeca pe unii barbati de incredere ai Valachiloru din Transilvani'a cu statu mai vertosu, ca ori si cumu, asia numit'a passivitate a loru genédia fórte multu pe regimu, pana in regiunile supreme; anume pe ministeriu -lu compromitte in ochii Europei, ca nu e in stare de a impacá pe valachi, dér' populatiunei maghiare i infige totu-atatea sageti in anima, de catedri bate vre-unu ventu mai fortunosu, fia dela miédia-di, fia dela miédia-nópte. Déra c. Lonyay s'a distinsu de ministrii austriaci intru stat'a, ca densulu s'a invoitu, cá metropolitii se chiame la sene nu numai barbati romani, cari se bucurá de increderea ministeriului, ci tocma din contra, pe barbati de absoluta neincredere, de ale caroru nume pana atunci nu vrea se audia nimine; si numai candu onorabilele domnu Iosifu Hossu si alti vreo doi barbati de incredere spusera comitelui Lonyay verde in facia: De nu vei ascultá opiniunile acelora, nu vei afla de locu postulatele actuali ale romaniloru din Transilvani'a, pe cari d-vóstra nu-i cunósceti de locu *),“ se induplecá a veni la Clusiu, unde chiamandu pe presasat. sa metropolitulu Ioanu Vancea, dupa discussiuni fórte serióse, -si dede invoirea, cá metropolitii se tiena una conferintia preliminaria, preparatória pentru aflarea unoru base séu temelii de impaciuire.

Unii se incercara atatu pe atunci, catu si mai tardiu, cá se ametésca capetele romaniloru cu ajutoriulu publicitatiei, si se-i faca a crede, ca conferenti'a privata, preparativa, conchiamata la Blasiu, avuse de scopu a paralisá pe cea dela Alba-Iuli'a, si tienerea sperata de congressu; noi inse avemu vreo cinci-spredece documente la mana, din care ese curatu cá lumin'a dilei, ca acelea au fostu numai nesce prepusuri (suspiciones) fantastice si in parte reutatióse, precum a fostu si acela, ca inteligenti'a romaniloru transilvani in a. 1872 fusese insielata. Se póte ca au fostu aceia, carii au meritatu asemenea tractare; éra altii au fostu in currentulu lucruriloru totu-deauna si cu atatu mai virtosu dela Ianuariu alu anului 1872 si pana in diu'a de astadi; dér' si n'au batutu tóc'a nici au trasu clopotele, cá junisiorii dela sate in dilele pasciloru, si acésta li s'a imputatu de crima de catra acela, catra carii ei nu au incredere.

Conferenti'a cea privata dela Blasiu n'au avutu a face nimicu, nici cu alegerile, care pe la finitulu lui Iuniu decurgea in parte mare a tierei, si nici cu apucaturi de a le comitelui Lonyay, de care se temu numai baiatii, ci ea avú a face cu voinți'a imperatului nostru si cu dorinți'a venerabilelui betranu Francisciu Deacu-alias Pescariu, de a reconciliá, inpaca si a linisci intr'unu modu órecare pe natiunea romanésca din marele principatu alu Transilvaniei, si de prin alte provincii ale imperiului. Acei cativa romani chiamati la Blasiu au sciutu appretiá voinți'a imperatului nostru si marelui principe alu Transilvaniei, cumu si dorintiele domnului Pescariu; cu tóte acestea ei au fostu departe de a sperá vreunu resultatu palpabile, necumu dela acea conferintia, dér' nice dela unu congressu nationale, ori-catu de numerosu ar' fi acela.

Lucrurile n'au ajunsu la acea maturitate inca nici pana in diu'a de astadi. Totusi bun'a-cuvenintia si lealitatea patriotica cerea, cá cei chiamati se mérga la Blasiu, inca si in acelu casu, in care nu s'ar' fi ajunsu nimicu mai multu, decatu inprumutare de idei nationali si politice intre metropoliti si intre barbatii oppositiunei nationale.

Acésta necessitate o au cunoscutu si membrii conferentiei dela Alb'a, caroru li se comunicase casulu de invitatiune la Blasiu, éra anume unulu dintre aceia observase: Camu asia s'a intemplatu si cu maghiarii in a. 1866; mai antaiu veni imperatulu la Presburg sub pretestulu unei petreceri; mai apoi fù chiamatu betranulu Deacu la Vien'a, pentru-ca imperatulu voise, cá se afle chiaru prin capulu oppositiunei despre natur'a postulateloru si gravamineloru ei.

(Va urmá.)

Combinatiuni despre noulu ministeriu unguresc.

Pusetiunea actualului ministeriu maghiaru este clatinata, si noulu cabinetu are se fia érasi fetulu unei coalitiuni de partite. Dupa combinatiunile, ce le aflamu in foiele de Budapest'a, nou'a coalitiune are se constè din toti acei corifei, cari prin discursurile loru, rostite in parlamentu in dilele trecute, au escelatu nu numai cá oratori mari, ci s'au aretatu si cá dibaci barbati de statu. Sennyey, Lónyay, Tisza, Ghyczy, toti acesti luceferi conducatori prin labirintulu confusiunii actuali suntu chiamati deodata, a pune umerii la carulu statului maghiaru, spre a-lu scote din noroiulu, in care l'au bagatu alti intielepti de calibrulu loru. Este cam temeraria acésta idea de coalitiune, inse in impregiurari funeste, in momente de periclu nu este tocmai nerealisabile. Tisza de astadi nu mai este opositionalulu de eri, nu mai este combatentele aprigu alu impacatiunii dela 1867. In discursulu seu, pronunciatu in parlamentu in diu'a de 3 Fauru, a dechiaratu, ca de presinte cestiunea de dreptu publicu nu este la ordinea dilei, si prin urmare nice n'are se formeze obiectu de discussiune si de cérta intre partit'a drépta si stanga. Prin acésta dechiaratiune corifeulu opositiunii de statu si cu partit'a sa si-au deschisu calea la guvernu. Totu-odata d-lu Tisza a sciutu se-si deschida si usiele castelului regalu prin asecurarea, ca dinsulu, astadi candu tóta Europ'a arméza, nu va insiste pentru reducerea bugetului armatei.

*) Onorabilii acei domni dela Pestea ve potu spune mai exactu, cumu au vorbitu ddloru cu c. Lonyay.

Sennyey si Tisza suntu astadi eroii dilei, domnii situationii. Ei suntu in prim'a linia chiamati a inlocui pre d-lu Bittó si cabinetulu seu. „Magy. Politika", organulu d-lui Sennyey, vorbindu despre cuventarea lui Tisza, dice intre altele: „Consecinti'a practica a acestui discursu consta in aceea ca formarea unui cabinetu de coalitiune din corifei ai partitei deakiane si ai celei stange este nu numai cu potintia, ci este chiaru o necessitate neevitabile, ba ce e si mai multu: este o fapta complinita, care numai pre harthia nu este statorita, inse ca esiste si lucra: numai in foi'a officiale nu se manifesta inca." Acésta foia constata apoi, cumca ideile desvoltate de Tisza consuna intru tóte, in mica si mare, cu ideile espresse de Sennyey si Lónyay; astfelu nu este nice o dificultate a statori si pre harthia punctele coalitiunii.

Chiaru si „P. Lloyd," organulu d-lui Andrássy se vede necessitatu, cá articlulu seu de fondu dela 4 Fauru se-lu incépa cu urmatoriele cuvinte: „Diu'a de asta-di (adeca diu'a, in care Tisza a datu dechiarationea de mai susu) va poté se provóce o schimbare in tóta viéti'a nóstra politica si parlamentaria; si déca se va intemplá, ceea ce aprópe cu securitate se póte prevedé, cá se se faca o straformare radicale in puselinea partitelorru, ce de siepte ani incóce nu s'au clatinatu de pre terenulu ocupatu, atunci acea straformare se va datá de buna seama dela diu'a de astadi."

In dilele prossime ministeriulu va pune cestiunea de incredere in parlamentu, ca-ci prefere mai bine a cadé, decatu a vegetá strimtoritu in cornu de capra si cu totului totu impotentu. Ce e dreptu Andrássy misca tóte petrile, cá se remana domnulu situationii in Ungari'a, inse de asta-data nu credemu se-i mai succéda, ca-ci listele ministeriali au inceputu *deja* a circulá. Baronulu Sennyey figuréza deja in sioptele *publicului* cá *ministru* presiedinte, Colomanu Tisza cá ministru pentru affacerille interne, contele Lónyay cá ministru de financie si Colomanu Ghyczy cá ministru de justitia.

Cumca cris'a este catu se póte de acuta, se vede si din urmatoriele espectoratiuni ale diurnaleloru maghiare. „Reforma" lui Lónyay dice: „Bugetulu si proiectele de legi financiari nice-odata nu voru deveni legi, pentru ca se desbatu in mediuloculu crisei ministeriali si parlamentari. Gansele de statu voru stá balta, dér' scandalurile voru fi la ordinea dilei, si asiá se va perde pretiosulu tempu. Guvernulu ar' trebui se puna odata cestiunea de incredere séu inaintea córóisei, dupa cum i va placé, ca-ci déca guvernulu nu va deschide insusi drumulu la resólverea pacinica a crisei ministeriali si de partite, atunci eventualitatea va delaturá pedecile."

„Ellenőr" vede partit'a deakiana in dissolutione completa, pentru acésa dinsulu este de parerea, cá guvernulu se-si dé demissiunea fora amenare si se róge camer'a cá se-si suspinda siedintiele pre vre-o cate-va dile."

„Közérdek" constata, ca cris'a este fapta necontestabila, ca numai vre-o cate-va dile i mai trebue, pentru cá se erumpa pre facia; dorésce deci, cá neincrederea si confusiunea ce caracterisézá situatiunea actuale, se se delature fora amenare. Lauda apoi intentiunea guvernului, ce tinde la consolidarea situatiunii, o lauda mai vertosu din motivulu, ca guvernulu insu-si solicita resolverea crisei.

Scirile mai recente din Budapest'a spunu, cumca Dominec'a trecuta s'a tienutu consiliu ministerialu, in care s'a decisu, cá guvernulu se-si dé demissiunea indata dupa primirea in generalu a bugetului. In acesasi dí ser'a partit'a deakiana a tienutu conferintia, cu care ocasiune Bittó a dechiaratu, cumca guvernulu iea in considerattione situatiunea, ce s'a creatu in urm'a cuventarii lui Tisza si róga partit'a, cá se acepte bugetulu in generalu, pentru cá indata dupa acesa se-si póta da demissiunea. Dupa o discussione scurta partit'a a decisu ca va aceptá bugetulu. — Cris'a, precum se vede, e fórte acuta. Se astépta sosirea Domniteriului in capitala.

Revist'a esterna.

— Ministrulu de justitia din Bucuresci are de scopu, a erná si pedepsí tóte abusurile de officiu, ce s'au comisu cu ocasiunea acordarii concessiunei pentru construirea liniei ferate Iassi—Cernauti; pentru acesa a ordonatu procurorului de statu, cá se scóta dela judanulu Herz numele toturoru acelloru sudditi romani, pre cari Ofenheim si compani'a i-a onoratu cu bani. — Camer'a a votatu ministrului affacerilloru publice 15,000 franci, cá se completeze studiele pentru construirea liniei Ploiesci—Predealu.

— Parlamentulu anglesu s'a deschisu in 5 Fauru prin unu discursu de tronu cetitu in numele reginei. Discursulu accentua referintiele amicali catra tóte poterile esterne, si staruinti'a reginei, de a sustiené pacea. Mai departe discursulu de tronu dechiara, ca guvernulu a respinsu invitarea, d'a partecipá la continuarea proiectata a conferintiei de Brussel'a si ca in curendu va luá actu despre suirea pre tronu a regelui Ispaniei. Financiele tierei se afla intr'o stare multiamitória, si guvernulu se va consultá catu mai curendu cu privire la redicarea starii esceptionali in Irland'a.

— Lupt'a intre regele Alfonso si pretendentulu Don Carlos se continua inca, inse dupa scirile ce vinu din Madridu, trupele regelui operéza cu multu successu. Carlistii se retragu in munti si generalulu Moriones a occupatu positiunile loru Puenta-Reyna si Pampelon'a. Don Carlos ar' fi primitu o epistola dela pap'a, care ce e dreptu lu-asecura despre simpathiele sale, inse -lu face atentu, ca óre mai are vr'unu scopu salutariu continuarea resbellului, deórace cau'a cea drépta a triumfatu asupr'a usurpatoriloru. Se constata apoi cá fapta, cumca mai multi conducatori carlisti au trecutu in castrele junelui rege.

— Adunarea nationale din Versail'a continua desbaterile asupr'a legiloru constitutionale si dupa primirea articlilloru 4 si 5 a otaritu a trece la a trei'a cetire; ea a adoptatu asemenea amendamentulu, care fisézá residentii'a ambeloru camere in Versail'a. Articlulu 4 tratéza despre responsabilitatea ministriloru si a presiedintelui Republicei. Articlulu 5 privesce alegerea Presiedintelui de catra ambele camere, precum si dreptulu camereloru, de a procede la revisiunea constitutiunii. La propunerea lui Mac-Mahon s'a admisu, cá revisiunea se fia aplicabila si la form'a guvernului. Pana la 1880 numai Presiedintele Mac-Mahon are dreptu a propune revisiunea. — Joi in 11 Fauru va avé locu a dóu'a cetire a legii asupr'a Senatului. — Faim'a, cumca Franci'a lucra contra politicei celoru trei poteri dela nordu in affacerile orientale si mai cu seama in ale Serbiei, se desminte si in modu officialu se declara cá curata inventiune.

Republicanii se bucura de invingerea Republicei si spera, ca guvernulu viitoriu se va compune din elemente republicane conservatórie.

— O scire din Petrupole anuncia, ca guvernulu Russiei a recunoscutu pre regele Ispaniei Alfonso. Ambasadorele russu la Madridu a primitu scrisorile de acreditare.

— Din Belgradu se anuncia, ca nouu cabinetu s'a compusu precum urméza: Stefanoviciu, presiedinte alu consiliului si ministru de interne; Milanoviciu la justitia; Mijatoviciu la culte; Boghicéviciu la esterne; Proticiu la resbellu. — Programulu nouui ministeriu este basatu pre o politica de progressu moderatu si de pace legala.

Brasiovu, 9 Fauru st. n. 1875.

Cetimu in diariulu „Romanulu" dela 23 Ianuariu st. v., cumca unu mare numeru de cetatiani ai capitalei Bucuresci au tienutu dilele trecute o intrunire, cu scopu d'a formá o liga, care se lupte pentru restabilirea legalitatii si a sincerei aplicari a regimelui constitutionale.

Acésta liga s'a constituitu, alegundu unu comitetu compusu din mai multi barbati celebri, fara consideratiune de partita politica. Spre a aduce la unu bunu capetu insarcinarea ce li s'a pusu, membrii acestui comitetu au aflatu cu cale, a lucrá cu staruintia, cá la alegerile venitóre tiér'a se dobandésca o representantiune nationale, esita din alegeri libere si nefalsificate, ca-ci numai asiá se va poté aplicá sinceru regimulu constitutionale cu tóte folósele, ce decurgu dintr'insulu.

Si cá nu cumva ideale de partita se se manifeste si in sinulu acestei lige si se-i altereze scopulu salutariu, comitetulu alesu si-a creatu si unu organu de publicitate speciale sub titlulu „Alegatoriulu liberu," ale carui primu numeru a si aparutu. Prin acestu organu comitetulu ligei va esplicá alegatoriloru drepturile si detoritiele loru si va propagá mediulócele constitutionali pentru revindecarea libertatii alegerilloru, a respectului constitutiunii si a toturoru legiloru.

Urmatoriulu manifestu este primulu pasu, ce comitetulu ligei l'a facutu intru ajungerea scopului propusu:

Manifestulu Ligei pentru legalitate.

Alegatori!

Pacitulu fundamentale alu tierei asecura toturoru Romaniloru cele mai importante drepturi in ordinea politica. Elu i chiama se participe pe o scara larga la directiunea affaceriloru publice, si in esercitiulu acestoru drepturi le asecura cea mai deplina libertate.

Dupa constitutiune, nici o lege, nici unu impositu, nici o sarcina nu se póte impune de guvernu tierei, fara consemtiementulu ei, fara concursulu si partecipar'ea unei representatiuni nationale, esita din sufragiulu liberu alu alegatoriloru.

Acésta mare prerogativa a tierei este temeli'a chiaru a regimelui representativu, este avantagiulu seu de capetenia, este, potemu dice, singur'a lui ratiune de a fi.

Fara o representatiune nationale liberu aléса nu esiste guvernu constitutionale, si fara liberi alegeri nu potu fi representatiuni nationale.

Ce ar' insemná, in adeveru, unu guvernu constitutionale, in care membrii corpuriloru legiuitórie, in locu se fia liberi alesi de natiune, s'ar' numi directu séu indirectu de guvernu, adeca tocmai de acea putere executiva, pe care ele suntu chiamate s'o controleze si s'o lumineze?

Pentru a se obtiené o representatiune fidele, legile fundamentale ale tierei dau dreptulu toturoru alegetoriloru se se intrunésca si se discute, fia prin intruniri publice, asupra toturoru cestiuniloru de interesu generale, pentru cá se se lumineze si se se concerteze asupra votului ce au se dé, asupra insemnatatii fia careia candidaturi, asupra meritului si demeritului persóneloru ce li se propunu, si cari solicita onorea increderii loru.

Totu aceste legi interdicu guvernului ori-ce ingerintia si ori-ce pressiune, fia in alegeri, fia in intrunirile publice cari le precedu; si codulu penale la rondulu seu, amenintia cu pedepsele cele mai aspre pe agitatii fortii publice, cari, prin intimidare, corupere séu abusu de potere, aru atentá la aceste drepturi, aru cautá se impedece séu se stanjinésca pe alegetori de la indeplinirea mareloru datorii ce ele tragu dupa densele (art. 99 si urmatórele cod. penale.)

Pentru cá acésta sistema politica inse se fia salutaria si se produca fructe bine-facatórie, trebuie neaperatu se fia practicata cu buna credintia si lealitate: trebuie, pe de o parte, ca cetatiénulu se esercite cu santienia drepturile ce i s'au datu, necedandu nici pressiunii, nici amenintiariloru; éra pe de alt'a, cá guvernulu si toti agentii lui se respecte pe ómeni in liberulu esercitiu alu acestoru drepturi.

Déca in locu de acést'a, dreptulu de votu nu va fi de catu unu obiectu de trafica in manele alegatoriloru, déca guvernantii, la rondulu loru, nu voru cautá — pentru ale loru in parte vederi si folóse — de catu se corupa, se falsifice si se desnaturese vointi'a tierei si voru recurge pentru acé-

st'a la tóte mediulócele ilegale, neoneste si arbitrarie, cari suntu necessarie si inevitabile in asemenea casuri, atunci regimulu representativu nu va mai esiste de catu cu numele, si, departe de a produce celu mai micu bine, va fi din contra o causa permaninte de nenumerate rele, va da cele mai funeste si deplorabile resultate.

O'o asemenea sistema, vomu vedé in curendu pe guvernu transformandu pe functionarii publici in agenti politici; ér' acestia, in schimbulu servitieloru ilicite ce li se voru fi cerutu pe terenulu politicu, se voru crede, la rondulu loru, autorisati se comita cele mai scandalóse abusuri in detrimentulu statului, séu alu particulariloru; si guvernulu, nepuntiosu de a mai infrená asemene fapte, va fi silitu se le tolereze, se le ocrotésca si, de multe ori, se le resplatésca in dispretiulu legiloru si alu moraleï publice.

Subt coruptiunea corumpatória a unui asemene regimu, dreptulu de votu chiaru va deveni in mân'a celoru mai multi unu mediulocu de chiverisire si de favori imorale; éra pe acela, cari voru mai luptá, cá se-lu esercite liberu si voru resiste pressiuniï guvernamentale, i vomu vedé maltratati, urmariti si persecutati in tóte modurile, cá pe nisce resvratitori si seditiosi, pentru opiniunile loru politice.

Vomu vedé in fine nesce corpuri dise legislatóre, compuse in mare parte de creaturi ale ministriloru, de nisce ómeni cari, nerepresintandu nici tiér'a, nici interessele si, voru fi sopasatori de binele publicu, nu voru avé in vedere de catu satisfacerea cupiditatiï si interesseloru loru personale, si voru considerá, cá prima si unica a loru datoria, recunoscinti'a catra poterea care i a alesu, si care la fia-ce votu va poté se le aduca aminte totu ce i detorésa si totu ce mai potu acceptá dela dens'a.

Nesce asemene camere, in locu de a controlá actele guvernului si a-lu contienè in respectulu legiloru, nu voru servi de catu cá se dè vointiei arbitrare a catoru-va ómeni aparintiá vointei nationale si tierei intregi spectacululu celui mai tristu servilismu.

Subt unu asemene regimu de arbitrariu — chiaru de s'aru impodobi pre sine cu numele de regimu alu ordinii — intielegeti, domniloru, ca caracterele se voru deprava lesne; credintí'a in protectiunea si eficacitatea legiloru va disparé; justitií'a nu va mai fi de catu unu instrumentu in manele poteriï; crimele si delictele jse voru imulti, nesicuranti'a va cresce pe fia care di, transactiunile voru suferi, comerciulu si industri'a voru lancedi si se voru terei de adi pana mane, impositele si sarcinele publice voru spori in modu spaimentatoriu, bani publici se voru chieltui si delapidá fara nici unu controlu in intreprinderi nesocotite si lucrari nefolositórie; avuti'a nationale; atacata pana si in isvórele si, va descresce rapede, miseri'a se va intinde peste tóte clasele, si tóte firele vietiei nationale voru trece pe nesimtite si unulu cate unulu in manele strainiloru si inamiciloru tierei.

Tóte aceste rele inse voru fi resultatulu nu alu regimului constitutionale, ci alu regimului de arbitrariu si de desordine care i va fi luatu loculu si care singuru va pune in miscare si va inspirá tóte corpurile constituite, tóte actele si determinarile loru.

Guvernulu constitutionale atunci n'aru mai esiste de catu ca o forma desiérta. Elu va fi redusu la o pura cestiune de ceremoniálu; despotismulu fraudulosu i va fi luatu loculu, si astu-felu vomu avé pe d'o parte legi si institutiuni cari promitu tóte libertatile si garantéza tóte drepturile, éra pe d'alt'a o natiune vegetandu subt jugulu celui mai degradatoru arbitrariu.

In faci'a atatoru rele si unoru asemene perspective, suptsemnatii, profundu convinsi, ca acestu regimu nu s'ar' poté mantiené de catu tradandu necontenitu interessele nationale si umilindu tiér'a din ce in ce mai multu in afara, ér' in laintru salariandu consciintiele, dandu satisfacere interesseloru illegitime si alimentandu cupiditatea partisaniloru;

Considerandu ca o asemene stare de lucruri ar' causá inevitabile ruin'a morale si materiale a tierei;

Amu primitu insarcinarea ce ni s'a incredintiatu d'unu mare numeru de alegatori din capitale, de a lucrá in tóte modurile si pe tóte calile legale pentru a obtiené o representatiune nationale esita din sufragiulu liberu alu tierei si representandu adeveratele ei interesse.

Pentru acést'a, constituindu-ne in comitatu electorale, ne-amu otaritu a lucrá pentru revendicarea libertatii alegeriloru si amu fundatu acestu diariu, tribuna libera a acestei idei.

Comitatulu nu va luptá in numele vr'unei partide politice. Membrii sei suntu animati de o constanta vointia: inviolabilitatea si respectulu constitutiuniï si alu legiloru. Credintiosu mandatului ce i-s'a datu, elu va urmari scopulu seu cu staruintia, propaganda ide'a libereloru alegeri prin pressa, prin intruniri publice si prin tóte midiulócele puse de lege la dispositiunea sa.

Comitatulu dér' face apelu la alegatorii totuloru colegieloru din tiéra, ii róga se se constituie in comitate de libere alegeri, si se se puie in intielegere cu densulu asupr'a mesureloru generale de luatu. Convictiunea sa profunda este, ca déca toti ómenii de bine si iubitori de legalitate se voru uni spre a-si face detori'a, libertatea alegeriloru va fi asecurata si tiér'a le va detorá salvarea ei.

Alesandru Lupascu, Dimitrie Brateanu, Dimitrie Sturdza, Dimitrie Giani, Eugeniu Predescu, Eugeniu Statescu, Emanoilu Protopopescu-Pake, Grigore Lalovari, George Danielopolu, Iónu Ghika, Iónu Bómba, Iónu C. Brateanu, Iónu Campinénu, Nicolae Paciénu, Nicolae Fleva, Dr. Nicolae Calendorolu, Remus N. Opréanu, Sara Vasiliu, Vasile Constantinu.

Unu semnu caracteristicu.

IV.

(Urmare.)

„La modestie accompagne ordinairment le mérite, mais l'orgeuil et la presomption accompagnent toujour l'ignorance."

Proverbiu francesu dupa L. Georg.

Dupa-ce mi-amu espusu vederile, motivele ce me indéman se consideru cu atata ponderositate moralulu publicu manifestatu sub ori-ce forma, si a combate vitiurile ce se ivescu in societatea, la care apartienu, — fia-mi permisu se vinu si eu asta-data in meritulu unui subiectu ventilatu, ca atata netemperantia de nisce cucurvéce, ce ni dau unu testimoniu tristu despre pornirile societatii nóstre.

In o corespondentia a mea despre consiliulu universitatii districtuale facusem urmatóri'a observatiune:

„Modestí'a e una veriute frumósa si e fericita celu ce o posiede. Cu multa parere de reu trebue se constatezu, ca in acestu consiliu la multi insi se ivi cea mai crassa si vana ambitiune." Apoi spre illustrarea acestui asertu am continuatu. „Ce se mai dici, candu unu protopopu, fara de a asceptá, cá meritele sale se fia recunoscute de altii, ceea ce o facea de securu (de cumva le avea) cu una inversiune fortiéza recunóscerea loru" — apoi — „ambitiunea vana este unu vitiu, unu morbu, care debue curatu inca la tempulu seu, acest'a-mi este motivulu astei observatiuni."

Atat'a am disu in nr. 95 a. tr. crediendu a fi destulu.

Nu am amintitu atunci, ca incidentulu d-lui T. a provocatu consiliuliu intregu de a-si manifestá indignatiunea prin unu risetu sarcasticu; n'am voitu se analisezu déca d. T. in adeveru are meritele pretinse; n'am amintitu cu acea ocasiune, ca capelanulu d-sale avé mai mari merite in causa'a colerei, si d-lui nu a aflatu cu cale de a recomendá pre acestí'a, cí pre sene; n'am amintitu, ca unu d. preutu indignatu de atata arogantia -si ceruse stergerea din list'a recomendantiloru; aceste tóte si altele nu le-am amentitu, ca-ci in acestu casu trebuiá se facu conclusiunea multu mai aspra si fórte favoritória pentru d. T.

Inse ce se vedi!! d. T. se superá amaru, ca-ci am cutedatu a-i combate ambitiunea d-sale atatu de vana, ceea ce a facutu-o si altii atatu pre cale privata, catu si chiaru in alte organe de publicitate. In locu de a se reculege, a-si recunósce vitiulu si a-lu correge, se adressá numai decatu la unu tenaru din seminariulu Gherlei prin o columba cu pajura austriaca.

Teologulu meu numai decatu se sufulcá la lucru. D-lui din Gherl'a vine a vorbí despre lucruri intemplate in Nasaudu cu o securitate rara. Apoi déca s'ar' fi restrinsu cela pucinu la obiectu, si s'ar' fi incercatu a produce contra argumente, certe si evidente ceea ce o pretindea natur'a lucrului. Inse d. teologu incepe a tiese mai antaiu la unu esordiu frumosu, despre unire — concordia, — a-deveru — dreptate — cá si candu d. T. in adeveru ar' fi unu mare apostolu alu acestoru frumóse vertuti; apoi ni insira una multime de merite ce pretinde a le avé d. T. dintre cari inse unele le-a uitatu; si in fine, dupa ce termina pomelniculu si -lu invalesce in frase góle, vine si la lucrulu, despre care singuru ar' se vorbésca, ca-ci neme nu l'a rogatu s'au provocatu se insire meritele s. a. ale d-lui T.

D-lu teologu deci cu o rara conclusiune retorica vine a ne spune, ca d. T. a inmormentatu si morti in tempulu colerei, prin urmare este demnu de remuneratu cu cruci si stele; si prin o astfelu de argumentatiune crede a-si fi ispravitu detoriti'a de advocatu facia cu bunulu seu amicu. . . .

Nu m'am simtitu indetoratu a respunde la lucruri, despre cari nu am amintitu nece o iota; nece a cercá incatu propaga d. T. unire séu neunire, concordia séu discordia s. a.; nece incatu are merite pentru beserica si natiune, séu nu are; nu am facutu tóte aceste chiaru in favorulu reputatiunei d. T..., ca ci eu sum de credintia, ca a-si implini cineva detorintiele, nu este meritu, pentruca atunci pentru faptele celoru ce facu mai multe decatu suntu detori, nu aflamu numire in lexiconu. Ér' déca d. T. a platitu munc'a d-lui teologu, avuta la pledarile sale, inca nu e meritu, ca-ci a platí lucrulu este detoriuti'a. Si déca d. T. merge pana a impartí clientului seu daruri ce numai episcopulu i le póte dá, credu ca inca nu e meritu, cí mai multu abusu.

La litani'a mentionata, ce am privitu-o mai multu de unu esercitiu in sofisme si mistificatiuni, o betie de frase si afirmatiuni fara base si nessu logicu, — eram determinatu a dá unu respunsu scurtu si categoricu: ca assertiunele d-sale nu suntu argumente la obiectu.

Inse d-lu teologu indata ce intrá in seminariulu Gherlei si — póte ne avendu altu lucru — se sufulcá din nou la aperarea clientului seu si se silí a sustiené cu tóte fortiele si prin o a 2 editione de sofisme, ca d-lui este si fù aperatoriulu dreptatiei si alu adeverului . . .

Esentialulu corespondentiei d-sale din nr. 80 a „Gazetei se reduce la urmatóriele:

1. D-lui me provóca se aretu peccatele d-lui T. contra beserecei si a natiunei.

2. Se aretu cumca d-sa in adeveru a fostu coruptu pentru aperarea din „Gazeta"; si

3. Sustiene, ca a petí publice cruci si stele nu e peccatu séu a fortiá pre o adunare cá se-i recunósca meritele si recomende spre remunerare cu orduri, nu este vanitate.

Aceste puncte voiu se le respundu pre rendu:

ad 1. Nu me semtu deobligatu a insirá nice meritele nice peccatele d. T., afara de vitiulu din cestiune, despre care singuru am vorbitu si altadata, — afara numai déca nu cumva me va provocá d. T. insu-si, caruia i stau gata ori si candu spre servire; prin urmare ací am terminatu.

ad 2. Ací intorcu fói'a. Nege d-lu teologu de a fi primitu parale dela d. T. si inca in dóue renduri; nege acést'a si sum gat'a a-lu convinge despre adeveru prin date positive, prin martori si date dela posta. Apoi a primí dela cineva parale cu scopu de a-i aperá peccatele in publicitate, o numescu eu si o voiu numí totu-deaun'a coruptiune, si acést'a voiu sustiné-o ori unde si inaintea ori si cui. Prin urmare ne-amu cuitatu si cu acestu punctu.

ad 3. Ací voiu a concede mai antaiu, ca d. T. in adeveru are meritulu pretinsu de pre tempulu cholerei, voiu apoi a aretá, ca chiaru si in acestu casu, a fortiá recunóscerea unui meritu in antea unei adunari, este din alte vederi mai inalte unu vitiu pyramidalu, o pretensiune aroganta ce vedesce cea mai crassa vanitate. In fine voiu a aratá cu argumente matematice, ca meritulu seu pretinsu este, déca nu o fictiune, celu pucinu o esageratiune, prin urmare vitiulu devine potentiatu.

(Finea va urmá.)

Brasiovu 25 Ian. 1875.

Comitetulu administrativu alu fondului pentru ajutorarea copiiloru saraci dela scólele romane din Brasiovu se simte detoriu a aduce prin acést'a fierbintele sale multiamiri toturoru acelora onor. cetatiani, cari au binevoitu a contribuí la amintitulu fondu cu ajutórie, fia in bani, fia in efecte. —

Comitetulu crede, ca mai bine nu-si va poté manifestá recunoscinti'a catra generosii spriginitori ai tinerimei serace, decatu veninda a dá publicitatii urmatóri'a lista de contribuiri pe anulu 1875.

Dreptu acea onor. Redactiune a „Gaz. Trans." e rogata cu totu respectulu a da locu in colónele numitului diariu listei aici alaturate.

Pentru comitetu:
Diamandi I. Manole,
presiedinte.
Dr. I. Lapedadu,
secretariu.

List'a de contribuiri pre anulu 1875 pentru copii seraci dela scólele romane gr. or. din Brasiovu.

In bani gat'a: Comitetulu parochiale dela beseric'a santului Nicolae 200 fl.; dela Paraschiv'a nasc. Ioanu Chirstoiu prin protopopiatulu I alu Brasiovului 50 fl.; dela domnii Tache Stanescu, Dimitrie Iencioviciu, Iosifu Baracu protop., Nicolau G. Orghidanu, firmele Safrani et Triandafilides si Archimandrescu et Dimitriu, cate 10 fl.; domnii George Nicolau, Andreiu A. Popoviciu, Constantinu Steriu, Dimitrie Eremias, Ioanu Radoviciu, George Ioanidi, Felter Aronsohn, C. Popasu, Stefanu Carapeanu, Iosifu Vasady si I. G. Ioanu, cate 5 fl.; d. Stefanu Dimitriu 4 fl. 50 cr.; dd. Ioanu Sotiru si Eduard Galz, cate 4 fl.; domnii Michailu Dsanli, Const. I. Popasu, Ioanu I. Padure, Nic. Th. Ciurcu, Nic. S. Dimitriu, Stefanu Poenariu, Radu Pascu si Radu Radoviciu, cate 3 fl.; dd. Ionu Lengeru si Nic. Strevoiu, cate 2 fl. 50 cr.; domnii Grigoriu Hopsepianu, G. Porescu, Ioanu Resnoveanu, Ioanu Gamulea, Nicolau Bidu, Andreiu Pitisiu, Ioanu Caltiescu, Cristea Orgidanu, Ioanu Dusiolu, George Georgiu, N. Barbuceanu, G. Dima, G. N. Orgidanu, C. Molundace, Ioanu Petricu protop., I. Urzica si G. Brezeanu, cate 2 fl.; dd. V. N. Orgidanu, G. Ionescu, Th. Gaki, Theodoru Mantsu, S. P. Mailatu, I. B. Popoviciu, N. Fiusfureanu, Ioanu Persoiu, T. S. Blebea, I. Dobreanu, A. N. Orgidanu, Ludoviciu Romanu, Dr. Arsenie, Teofilu Francu, Nic. Densusianu, Ben. Almasianu, Dr. I. Mesiota, L. Harlek, D. G. Ciurcu, Dr. Iancoviciu, Octavianu Soresco, I. Butu, G. Urdea, I. Aronu si Corneliu Popu, cate 1 fl.; Aronu Hamsea si Bozianu, cate 50 cr.

In diferite obiecte: Fratii Laszló in pretiu de 30 fl.; Diamandi Manole in pretiu de 40 fl.; Ludwig fabricantu in pretiu de 16 fl.; Fratii Papp in Pretiu de 16 fl. 50 cr.; Theodoru Nicolau in pretiu de 4 fl.; G. Angelovici'u in pretiu de 4 fl.; I. B. Popu in pretiu de 7 fl. si Ioanu Sabadeanu in pretiu de 6 fl. v. a.

Resumatu: Au incursu

a) in bani gat'a	466 fl. 45 cr.
b) in diferite obiecte: stofe, vestminte, incaltiaminte in pretiu de	123 fl. 50 cr.
La olalta	589 fl. 95 cr.

Comitetulu copiiloru seraci:
Diamandi I. Manole,
presiedinte.
Dr. I. Lapedatu,
secret. comit.

(Bibliografia.)

A esitu de sub tiparu: principiele de **filologi'a comparativa ario-europea,** cuprindiendu grupurile indo-perso-tracicu, greco-italo-celticu si leto-slavo-germanicu cu aplicatiuni la istori'a limbei romane, cursu tienutu la facultatea de litere si filosofia din Bucuresci de d. **P. B. Hasdeu.** Tom. I. Istori'a filologiei comparate. Abonamentulu se face numai anualu. Pretiulu 12 lei noui pentru capital'a Bucuresci, éra pentru districte 14 lei noui si pentru Transilvani'a 7 fiorini. Tóte cererile se se adresseze la autoru (Calea Mogosóei nr. 172), séu la librari'a Socecu & Comp. si in Transilvani'a la Redactiunea „Orient. Lat."

Asemene a esitu de sub tiparu istori'a revolutiunei romane dela 1821 si volum. II din corespondinti'a secreta a capiloru miscarii romane dela 1848 pe C. Ariescu. De vendiare la librari'a Socecu si Danielopolu in Bucuresci.

In fine mai notificamu cu asta ocasiune, ca a esitu de sub pressa brosiur'a intitulata: „Memoriu asupr'a portreteloru Domniloru romani" de Dem. A. Sturdza.

Noutati diverse.

(Avisu.) „Procedur'a cartii funduarie" in limb'a romana de Grigoriu T. Miculescu fostu comissariu supremu la localisare, — de presentu conducatoriu cartiloru funduarie in Siomcut'a-mare — se póte procurá de a dreptulu dela autoru sub conditiunile urmatórie: 1 esemplariu 1 fl.; 5 esemplarie 3 fl. 30 cr.; 10 esemplarie 6 fl. 15 esemplarie 8 fl.; 20 esemplarie 10 fl.

— (Salariele ministriloru in Russi'a.) Din preliminariele pre anulu 1875 se vede, ca cei mai nalti demnitari ai Russiei capeta urmatóriele salarie: Cancelariulu imperiulu principele Gorciacofu 40 mii de ruble, séu 60 mii fiorei; ministrulu de resbellu 11 mii ruble; ministrulu de interne 25,480 ruble; ministrulu de comunicatiune 18 mii ruble; ministrulu de justitia 17,640 ruble; ministrulu pentru dominiele statului 19,600 ruble; ministrulu instructiunii publice 17,640 ruble; ministrulu de financie 23,520 ruble; ministrulu de marina, dimpreuna cu adjutantulu seu 24,794 ruble, si controlorulu statului, adeca presiedintele curtii supreme de comptabilitate 19,056 ruble. Precum se vede, ministrulu de resbellu primesce salariulu celu mai micu, pentru ca elu, cá democratu ce este, nu voiesce se primésca mai multu, cu tóte ca dupa positiunea si rangulu seu i s'ar' cuveni inca odata atat'a, precatu capeta.

— (Recepta pentru a gasi unu barbatu.) Urmatóri'a recepta se recomenda atentiunii tuturoru femeiloru, si mai vertosu candidateloru de maritagiu: 1. Mai multu semtiu si mai pucinu spiritu, 2. Mai multe ocupatiuni utile si mai pucina toaleta si luxu; 3. a se ocupá mai multu de affacerile casei, decatu de misteriele Parisului si alte romantie; 4. a repará mai bine la camesie si ciorapi, decatu a se ocupá de alte frivolitati; 5. a cetí carti de menagiu si bucataria, carti morale si instructive, ér' nu numai diurnale de moda; 6. a nu face toalete, cari speria pung'a candidatiloru de insuratória, 7 a arátá in fine barbatiloru, ca ei voru gasi in sociele loru unu ajutoriu si o amica, ér nu venimu si mórte. Candu femeile se voru convinge de necessitatea acestei recepte, atunci dame nemeritate nu vei aflá si ele voru fi mai fericite, precum si barbatii.

— (Erna gres.) Pre aici prin tienutulu nostru a cadiutu dilele acestе unu ometu (neua zapada) asiá de marei, ncatu pune in mirare chiaru si pre omenii cei mai betrani, cari nu-si aducu aminte se mai fi petrecutu o érna asiá de gres. Cu tóte aceste inse gerulu nu este tocmai mare, cam 11 graduri Reaumur.

— (Ce costa processulu Ofenheim.) Spesele processului Ofenheim se urca pana acum la 6085 fl. Numaiprincipele Sapieha si Jablonovski au renunciatu a li se liquidá spesele.

Mai nou.

Ministrulu Bitto tienú in 8 Fauru una cuventare lunga de programa regimelui, dicundu intre altele, ca abdice de recriminatiunile audite dupa dechiaratiunea lui Tisza si doresce apropiarea acestoru dóue partite. Una schimbare a sistemului presentu cu ministeriulu trebiloru comune nu o doresce mai nime din tóta natiunea. In casu'a reformeloru administratiunei regimulu a aratatu principiale si a apromisu si respectivele propuneri, cari propuse deodata cu bugetulu ar' fi maritu confusiunea; respinge imputarile facute regimului, ca ar' fi unilaterale. De 7 ani s'a facutu multu spre a se poté escusá acum suirea contributiunei. Reformele nu voru poté aduce mari crutiari si economii in bugetu; apoi la armat'a comuna e expressu cu nepotintia crutiarea si economisarea, ér' egalisarea bugetului trebue se se faca permanente pe toti anii. Acoperirea deficitului cu bani de imprumuturi si cu asteptari de economisari prin reforme va sta tiér'a totu cum sta astadi si in fine, in locu se -si pronuncia, cum se respandise ca va face, resignarea ministeriului presentu, dice „Parlamentulu se decida." Cu tóte aceste se scrie, ca Cabinetulu va trebui se resigneze, inse Slávy va fi recomendatu la regele, cá successore la compunerea noului ministeriu, care inse totu numai pentru Sennyey va fi midiulocu de tranzitiune.

Nr. 165/pres. 2—3

Publicatiune.

Dreptulu de carcimaritu alu familieloru boeresti cumulatu cu patrariulu liberu alu neboieriloru din Coman'a infer. in cerculu Venetiei districtulu Fagarasiului, se va esarendá in calea licitatiunei publice pe durata de 3 ani urmatori, incependu din 1 Martie 1875 pana la finea lui Fauru 1878 — Domineca in **21 Fauru a. c. st. n.** la 10 óre ante amedi in cancelari'a primariei comunale din Coman'a infer.

Acést'a se aduce la cunosciuti'a publica cu adausu, ca doritorii de arendare voru avé a se presentá la terminulu si loculu numitu provediuti cu vadiulu de 10% din pretiulu strigarei fipsatu cu 700 fl. v. a.

Conditiunile de licitare se potu vedé la cancelari'a primariei comunale din Coman'a infer. totudeaun'a in órele de officiu. —

Veneti'a infer. in 30 Ianuariu 1875.

Pretur'a Venetiana.

Nr. 44/For. matrim. 1875. 3—3

Edictu.

Ioanu Bucurenciu gr. cath. din Bradu, scaunulu Sibiiului, carele fiendu casatoritu cu Mari'a lui Toaderu Durdunu gr. cath. érasi din Bradu, si pre acesa parasindu-o, nu se scie locula ubicatiunei lui, se provóca prin acést'a, cá in terminu de unu anu si un'a di, dela datulu subsemnatu, se se presenteze inaintea acestui Foru matrimoniale, ca-ci altcum processulu divortiale urditu in contra-i in 31 Decembre 1874, se va pertractá si decide si fora de densulu, in sensulu S. S. canóne si alu legiloru sustatatórie.

Dela Forulu matrimoniale gr. cath. de I. Instantia alu eparchiei protop. a Sibiiului.

Sibiiu in 29 Ianuariu c. n. 1875.

Ioanu V. Rusu,
protop. gr. cath. alu Sibiiului.

Cursurile

la bursa in 9 Februariu 1875 stá asta:

Galbini imperatesci	—	—	— fl. —	cr. v. a
Napoleoni	—	—	— 8 . 91	„ „
Augsburg	—	—	— 105 . 75	„ „
Londonu	—	—	— 111 . 30	„ „
Imprumutulu nationalu			— 75 . 85	„ „
Obligatiile metalice vechi de 5%			70 . 90	„ „
Obligatiunile rurale ungare			79 . —	„ „
„ „ temesiane			77 . —	„ „
„ „ transilvane			75 . 80	„ „
„ „ croato-slav.			80 . —	„ „
Actiunile bancei	—	—	957 . —	„ „
„ creditului	—	—	121 . 50	„ „

Redactoru respundietoriu
IACOBU MURESIANU.

Editiunea: Cu tiparitulu lui
IOANE GÖTT si fiiu HENRICU.